Industrial Bank Co., Ltd. Hong Kong Branch 興業銀行股份有限公司香港分行

Annual Financial Disclosure Statement (Unaudited) 財務資料披露報表 (未經審核)

As at 31 December 2017 於二零一七年十二月三十一日



興業銀行股份有限公司香港分行

ANNUAL FINANCIAL DISCLOSURE STATEMENT (UNAUDITED)

財務資料披露報表 (未經審核)

AS AT 31 DECEMBER 2017

於二零一七年十二月三十一日

CONTENTS

目錄

	Pages 頁次
Income statement information 收益表資料	1
Balance sheet information 資產負債表資料	2
Notes to the income statement and balance sheet information 收益表及資產負債表資料附註	3 - 8
Supplementary financial information 補充財務資料	9 - 15
Bank consolidated financial information 銀行綜合財務資料	16

興業銀行股份有限公司香港分行

INCOME STATEMENT INFORMATION

收益表資料

FOR THE YEAR ENDED 31 DECEMBER 2017

截至二零一七年十二月三十一日止年度

	<u>:</u>	1 January 2017 to 31 December 2017 二零一七年 一月一日至十二月三十一日	1 January 2016 to 31 December 2016 二零一六年 一月一日至十二月三十一日
	Notes 附註	HKD '000 仟港元	HKD '000 仟港元
Interest income 利息收入		5,029,203	2,545,984
Interest expense 利息支出		(3,271,554)	(1,464,249)
Net interest income 淨利息收入		1,757,649	1,081,735
Other operating income 甘州答演版 λ	1	1,668,249	392,825
其他營運收入 Operating income 總營運收入		3,425,898	1,474,560
Operating expenses 營運支出	2	(331,683)	(403,937)
Operating profit / (loss) before impairment losses 減值準備前之營運溢利/(虧損)		3,094,215	1,070,623
Impairment losses for loans and advances 貸款減值準備		(547,626)	(146,426)
Profit / (loss) before taxation 稅前溢利/(虧損)		2,546,589	924,197
Tax expense 稅項開支		(438,775)	(146,635)
Profit / (loss) after taxation 稅後溢利/(虧損)		2,107,814	777,562

興業銀行股份有限公司香港分行

BALANCE SHEET INFORMATION

資產負債表資料

AS AT 31 DECEMBER 2017

於二零一七年十二月三十一日

Restated (重列)

以一会 C+1→11→1 □			Trestated (重力力
		31 December 2017 二零一七年	30 June 2017 二零一七年
			一令 六月三十日
400570	Notes 附註	HKD '000 仟港元	HKD '000 仟港元
ASSETS 資產			
Cash and balances with banks 現金及銀行結存		15,918,493	33,889,262
Due from Exchange Fund 存於外匯基金存款		459,537	338,402
Placements with banks maturing between 1 存放同業(一至十二個月內到期)	1 and 12 months	7,441,328	3,882,379
Amount due from overseas offices 海外辦事處之結欠金額		30,276,442	21,174,377
Certificates of deposit held 持有之存款證		13,497,728	7,388,082
Advances and other accounts 貸款及其他賬項	3	78,787,045	74,079,540
Securities held for trading 持有作交易用途之證券			
Held-to-maturity securities 持有至到期之證券		648,914	312,852
Available-for-sale investment 可供出售投資	4	48,158,561	49,222,659
Other Investment 其他投資	5	198,000	202,946
Property and equipment 物業及設備		28,162	34,696
Total assets 總資產	_	195,414,210	190,525,195
LIABILITIES 負債			
Deposits and balances from banks 尚欠銀行存款及結餘		22,737,170	38,366,434
Deposits from customers 客戶存款	12	110,658,813	103,844,613
Amount due to overseas offices 結欠海外辦事處之金額		14,000,123	16,124,724
Certificates of deposit issued 已發行存款證		23,402,324	14,791,010
Issued debt securities 已發行中期票據		7,804,537	7,794,529
Other liabilities 其他負債		13,787,771	7,088,251
Total liabilities 總負債	_	192,390,738	188,009,561
CAPITAL RESOURCES 資本			
見平 Reserves 儲備	13	3,023,472	2,515,634
		195,414,210	190,525,195

興業銀行股份有限公司香港分行

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION

收益表及資產負債表資料附註

1

2

	1 January 2017 to 31 December 2017 二零一七年 一月一日至十二月三十一日	1 January 2016 to 31 December 2016 二零一六年 一月一日至十二月三十一日
OTHER OPERATING INCOME	- /3 - 1 - - - - - - - - -	<u> </u>
其他營運收入		
Gains less losses from foreign exchange operations and trading in derivatives 外匯業務和衍生工具買賣的收益淨額 Gains less losses arising from trading in foreign currencies 外匯交易收益淨額	165,070	80,516
Gains less losses arising from non-trading activitie in foreign currencies 非買賣性質外匯業務的收益淨額	s 795,404	37,006
Gains less losses arising from derivatives 衍生工具交易收益淨額	35,429	
	995,903	117,522
Gain less losses from investment held for trading 出售交易性的證券之凈收益	3,459	19,707
Net fee and commission income		
淨收費及佣金收入 Fee and commission income 收費及佣金收入	310,532	127,713
以真及闹壶收入 Less: Commission expenses 減:費用及佣金支出	(34,363)	(24,118)
0/N 2/N 10/2N 11 3EE 2/N EA	276,169	103,595
Others 其他收入		
Income from non-trading investment 非買賣性質投資的收益	206,037	(59,345)
Other Income 其他	186,681	211,346
	392,718	152,001
	1,668,249	392,825
OPERATING EXPENSES 營運支出		
Staff expenses	281,799	159,872
職員開支 Rental expenses 租金開支	49,717	34,991
Other operating expenses	78,125	58,307
其他營運支出 Net charge for other provisions 其他減值準備	(77,958)	150,767
がIE/MMIB 平I用	331,683	403,937

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION (CONTINUED)

收益表及資產負債表資料附註(續) Restated (重列)

/ANCES AND OTHER ACCOUNTS (及其他賬項 ances to customers 資款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 ances to banks 反其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	Notes 附註 6 9	31 December 2017 二零一七年 十二月三十一日 HKD '000 仟港元 71,174,193 (735,691) 70,438,502	30 June 2017 二零一七年 六月三十日 HKD '000 仟港元 69,869,368 (354,886) 69,514,482
本の大人工 本のではいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるに	附註 6	十二月三十一日 HKD '000 仟港元 71,174,193 (735,691)	六月三十日 HKD '000 仟港元 69,869,368 (354,886)
本の大人工 本のではいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるに	6	HKD '000 仟港元 71,174,193 (735,691) 	HKD '000 仟港元 69,869,368 (354,886)
本の大人工 本のではいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいる。 本のではいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるにはいるに	_ _	71,174,193 (735,691) 	69,869,368 (354,886)
E貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 ances to banks 及其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	_ _	(735,691)	(354,886)
Impairment allowances - collective 减值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 减值準備 - 個別 ances to banks 及其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	9		
Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 ances to banks 終及其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	9	70,438,502	69,514,482
段其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	9	70,438,502	69,514,482
段其他金融機構貸款 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	9		
Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual			
Impairment allowances - individual			
減值準備 - 個別			
77 I I I I I I I I I I I I I I I I I I	_		
		149,798	113,304
Impairment allowances - collective		(660)	
Impairment allowances - individual			
	_	149,138	113,304
		8,199,405	4,451,754
Impairment allowances - collective			
Impairment allowances - individual			
7/10-1-17-1		8,199,405	4,451,754
	_	78,787,045	74,079,540
		48,231,669	49,349,828
Impairment allowances - collective		(73,108)	(127,169)
Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別			
	=	48,158,561	49,222,659
		200,000	204,946
Impairment allowances - collective		(2,000)	(2,000)
Impairment allowances - individual			
		198,000	202,946
	rued interest and other accounts 計利息及其他賬項 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 ALABLE-FOR-SALE INVESTMENT 共出售投資 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 組別 HER INVESTMENT 投資 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合	Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 rued interest and other accounts 計利息及其他賬項 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 ALLABLE-FOR-SALE INVESTMENT 共出售投資 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 個別 — HER INVESTMENT 投資 Impairment allowances - collective 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 減值準備 - 組合 Impairment allowances - individual	Impairment allowances - collective (660) 滅值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 滅值準備 - 個別 Tued interest and other accounts 利息及其他眼項 Impairment allowances - collective 滅值準備 - 組合 Impairment allowances - individual 就值準備 - 個別 ALLABLE-FOR-SALE INVESTMENT 共出售投資 Impairment allowances - collective 滅值準備 - 個別 ARLABLE-FOR-SALE INVESTMENT 共出售投資 Impairment allowances - individual 滅值準備 - 個別 ARLABLE-FOR-SALE INVESTMENT AR

興業銀行股份有限公司香港分行

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION (CONTINUED) 收益表及資產負債表資料附註(續)

6 ANALYSIS OF GROSS AMOUNT OF ADVANCES TO CUSTOMERS 客戶貸款總額分析

a. Breakdown by industry sectors 按行業分類

3/13/1/3//	31 December 2017		30 June 2017	
		月三十一日_	二零一七年六	月三十日
		% of gross		% of gross
		advances		advances
		covered by		covered by
	HKD '000	collateral	HKD '000	collateral
	ŧ	低押品覆蓋之	3	抵押品覆蓋之
	仟港元	百分比	仟港元	百分比
Loans and advances for use in Hong Kong 在香港使用之貸款				
Industrial, commercial and financial				
工商金融				
Property development 物業發展	16,363,657	94.98	13,973,773	89.05
Property investment 物業投資	348,000	100.00	838,000	100.00
Financial concerns	14,685,538	14.36	11,271,980	33.51
金融企業 Stockbrokers	2,280,000	0.00	3,700,000	5.41
股票經紀 Wholesale and retail trade	6,956,185	63.72	13,260,280	83.36
批發及零售業 Manufacturing	1,207,367	0.00	514,012	0.00
製造業 Transport and transport equipment	2,341,337	78.64	2,156,283	92.32
運輸及運輸設備				
Others 其他	1,747,023	30.92	1,436,434	46.41
Total loans and advances for use in Hong Kong 在香港使用之貸款總計	45,929,107	54.03	47,150,762	65.68
Trade finance 貿易融資	1,571,366	0.00	1,458,169	1.09
Loans and advances for use outside Hong Kong 在香港以外使用之貸款	23,673,720	23.86	21,260,437	59.97
Gross loans and advances to customers 總客戶貸款	71,174,193	42.80	69,869,368	62.60

興業銀行股份有限公司香港分行

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION (CONTINUED) 收益表及資產負債表資料附註(續)

6 ANALYSIS OF GROSS AMOUNT OF ADVANCES TO CUSTOMERS (CONTINUED) 客戶貸款總額分析(續)

b. Breakdown by geographical areas

按地區分類

Advances to customers by geographical areas are classified according to the location of the counterparties after taking into account the transfer of risk. In general, risk transfer applies when an advance is guaranteed by a party in a country which is different from that of the counterparty.

客戶貸款之地區分類,是依照客戶所在之地區,並計及風險轉移後而劃定。在一般情況下,若貸款之擔保人所在 地有異於該客戶,則風險轉移至擔保人之所在地區。

	31 December 2017 二零一七年十二月三十一日		30 June 2017 二零一七年六月三十日	
	LIKD 1000	% of total	LUZD 1000	% of total
	HKD '000	advance	HKD '000	advance
	,	總客戶貸款	;	總客戶貸款
	仟港元	之百分比	仟港元	之百分比
Gross loans and advances to customers				
客戶總貸款				
Hong Kong	26.031.214	36.57	25,633,288	36.69
香港	-,,		-,,	
Mainland China	44,387,837	62.37	43,174,004	61.79
中國大陸	44,001,001	02.01	40,174,004	01.70
	755 440	4.00	4 000 070	4.50
Others	755,142	1.06	1,062,076	1.52
其他				
	71,174,193	100.00	69,869,368	100.00

7 ANALYSIS OF OVERDUE ADVANCES AND REPOSSESSED ASSETS TO CUSTOMERS 客戶逾期貸款總額及收回資產分析

There were no overdue advances and repossessed assets to customers as at 31 December 2017 and 30 June 2017.

於二零一七年十二月三十一日和二零一七年六月三十日,本分行並沒有逾期之客戶貸款和收回資產。

8 ANALYSIS OF RESCHEDULED LOANS AND ADVANCES TO CUSTOMERS 客戶重組貸款總額分析

There were no rescheduled loans and advances to customers as at 31 December 2017 and 30 June 2017. 於二零一七年十二月三十一日和二零一七年六月三十日,本分行並沒有經重組之客戶貸款。

興業銀行股份有限公司香港分行

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION (CONTINUED) 收益表及資產負債表資料附註(續)

9 LOANS AND ADVANCES TO BANKS 同業貸款

There were no advances to banks as at 31 December 2017 and 30 June 2017. 於二零一七年十二月三十一日和二零一七年六月三十日,本分行並沒有同業貸款。

10 ANALYSIS OF OVERDUE AND RESCHEDULED ADVANCES TO BANKS

同業逾期貸款及重組貸款總額分析

There were no overdue and rescheduled advances to banks as at 31 December 2017 and 30 June 2017.

於二零一七年十二月三十一日和二零一七年六月三十日,本分行並沒有逾期或經重組之同業貸款。

11 ANALYSIS OF REPOSSESSED ASSETS TO BANKS

同業收回資產分析

There were no repossessed assets to banks as at 31 December 2017 and 30 June 2017.

於二零一七年十二月三十一日和二零一七年六月三十日,本分行並沒有同業收回資產。

12 DEPOSITS FROM CUSTOMERS

客戶存款

	31 December 2017 二零一七年 十二月三十一日	30 June 2017 二零一七年 六月三十日
	HKD '000 仟港元	HKD '000 仟港元
Demand deposits and current accounts 活期存款及往來帳戶	1,006,687	1,510,065
Saving deposits 儲蓄存款	8,878,233	14,799,449
Time, call and notice deposits 定期存款及通知存款	100,773,893	87,535,099
	110,658,813	103,844,613

興業銀行股份有限公司香港分行

NOTES TO THE INCOME STATEMENT AND BALANCE SHEET INFORMATION (CONTINUED) 收益表及資產負債表資料附註(續)

13 RESERVES 儲備

31 December 2017 二零一七年十二月三十一日 HKD '000

1,500,543

2,390,299

		仟港元	
	Investment		
	revaluation reserve	Retained earnings	Total
	投資重估儲備	保留溢利	總計
At 1 January 2017 於二零一七年一月一日結餘	71,293	889,756	961,049
Revaluation gain/(loss) of available-for-sale investment 可供出售投資重估收益/(虧損)	(51,880)		(51,880)
Deferred taxation 遞延稅項	6,489		6,489
Gain for the period 本期收益/(虧損)		2,107,814	2,107,814
At 31 December 2017 於二零一七年十二月三十一日結餘	25,902	2,997,570	3,023,472
		Restated (重列) 30 June 2017 二零一七年六月三十日 HKD '000 仟港元	
	Investment	117676	
	revaluation reserve 投資重估儲備	Retained earnings 保留溢利	Total 總計
At 1 January 2017 於二零一七年一月一日結餘	71,293	889,756	961,049
Revaluation gain/(loss) of available-for-sale investment 可供出售投資重估收益/(虧損)	66,188		66,188
Deferred taxation 遞延稅項	(12,146)		(12,146)

125,335

比較數字已重新列示,以符合本期之呈報分類

Gain for the period

於二零一七年六月三十日結餘

本期收益/(虧損)

At 30 June 2017

The comparative amounts have been restated to conform with the current period's classification.

1,500,543

2,515,634

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION

補充財務資料

1 INTERNATIONAL CLAIMS 國際債權

International claims are classified by the type and location of the counterparties after taking into account the ultimate risk lies for assessing country credit risk exposures. In general, such transfer of risk takes place if the claims are guaranteed by a party in a country which is different from that of the counterparty or if the claims are on an overseas branch of a bank whose head office is located in another country. Regions that constitute 10% or more of the aggregate international claims after taking into account any recognized risk transfer are disclosed.

本行根據交易對手類別及交易對手所在地所披露之國際債權,已計入最終風險額之轉移,藉此評估所承受的國家信貸風險。在一般情況下,若債權之擔保人所在地有異於該客戶,或該債權的履行對象是某銀行的海外分行,則風險會轉移至擔保人之所在地區,或至該銀行的總辦事處區域。經考慮任何已確認之風險轉移後,構成國際債權總額10%或以上之區域方作出披露。

HKD Million 百萬港元 Non-bank private sector 非銀行私營機構 **Banks** Official Non-bank Non-financial Others Total Sector financial private sector institutions 銀行 其他 總計 官方 非銀行 非金融 機構 金融機構 私營機構 31 December 2017 二零一七年十二月三十一日 Offshore centres 2,103 12,797 17,461 32,361 ---離岸中心 of which: Hong Kong SAR 2,102 10,914 16,699 29,715 ------其中: 香港 Developing Asia-Pacific 60,620 ---6,221 53,036 ---119,877 發展中亞太區國家 6,221 of which: China 59,843 ___ 53,036 ---119,100 其中: 中國 30 June 2017 二零一七年六月三十日 Offshore centres 4,821 15,906 12,977 33,704 離岸中心 of which: Hong Kong SAR 3,422 12,306 12,603 28,331 ------其中: 香港 **Developing Asia-Pacific** 52,368 6,983 59,167 118,518 發展中亞太區國家 of which: China 6,983 52,368 ---59,167 ---118,518 其中: 中國

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED)

補充財務資料(續)

2 CURRENCY RISK EXPOSURE 貨幣風險

以上貨幣淨盤包括交易和非交易盤。

The foreign currency exposure, of which the net position (in absolute terms) constitute not less than 10% of the total net position in all foreign currencies, are shown as follows:

持倉佔淨盤總額(絕對額)不少於10%的外幣列報如下:

持倉佔淨盤總額(絕對額)不少於10%的外	外幣列報如下: HKD Million 百萬港元					
	USD	CNY	EUR	Gold	Others	Total
<u>31 December 2017</u> 二零一七年十二月三十一日	美元	人民幣	歐元	金	其他	總計
Spot assets 現貨資產	120,586	9,018	27,202		1,703	158,509
Spot liabilities 現貨負債	(122,550)	(20,726)	(5,112)		(2,777)	(151,165)
Forward purchases 遠期買入	175,245	150,004	2,107	8,650	1,979	337,985
Forward sales 遠期賣出	(169,577)	(139,841)	(24,065)	(8,687)	(977)	(343,147)
Net option position 期權淨額	(1,583)	1,390				(193)
Net long position 長盤淨額	2,121	(155)	132	(37)	(72)	1,989
Net structural position 結構性倉盤淨額						
30 June 2017 二零一七年六月三十日						
Spot assets 現貨資產	120,031	18,690	20,397	5	1,654	160,777
Spot liabilities 現貨負債	(122,780)	(19,343)	(2,474)		(1,868)	(146,465)
Forward purchases 遠期買入	208,567	177,871	8,741	6,202	2,906	404,287
Forward sales 遠期賣出	(203,730)	(177,661)	(26,409)	(6,047)	(2,703)	(416,550)
Net option position 期權淨額	(1,631)	1,510	(1)		(56)	(178)
Net long position 長盤淨額	457	1,067	254	160	(67)	1,871
Net structural position 結構性倉盤淨額						

The net options position is calculated based on delta equivalent approach set out in the "Completion Instructions of Return of Foreign Currency Position" issued by the Hong Kong Monetary Authority ("HKMA").

期權持倉淨額是根據香港金融管理局("金管局")於「認可機構持有外匯情況申報表填報指示」所載之得爾塔等值方法計算。

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED)

補充財務資料(續)

3 MAINLAND ACTIVITIES

國内活動

Non-bank Mainland China counterparties are identified in accordance with the definitions set out in "Return of Mainland Activities" issued by the HKMA. Exposures in the Mainland China to non-bank counterparties are summarized as follows:

國内非銀行業之交易對手是按照金管局報表"國內活動報表"内的定義界定。有關風險承擔如下:

31 December 2017 二零一七年十二月三十一日 HKD Million

		五萬洪元	
	On-balance	百萬港元 Off-balance	
	sheet	sheet	
	exposures 資產負債表以内	exposures 資產負債表以	Total
	的風險承擔	外的風險承擔	總風險承擔
1 Central government, central government-owned entities and their subsidiaries and joint ventures 中央政府、國有企業及其附屬公司和合資公司	22,937	353	23,290
2 Local governments, local government-owned entities and their subsidiaries and joint ventures 地方政府、地方政府擁有之企業,及其附屬公司和合資公司	17,297	1,689	18,986
3 PRC nationals residing in Mainland China or other entities incorporated in Mainland China and their subsidiaries and joint ventures 中國國民居住於中國境內或其他公司成立於中國境內及其附屬公司和合資公司	41,869	1,403	43,272
4 Other entities of central government not reported in item1 above 並無於上述1.項內報告的中央政府之其他機構	1,630		1,630
5 Other entities of local governments not reported in item2 above 並無於上述2.項內報告的地方政府之其他機構	902	2	904
6 PRC nationals residing outside Mainland China or entities incorporated outside Mainland China where the credit is granted for use in Mainland China 中國國民居住於中國境外或其他公司成立於中國境外,獲給予信貸授信用於內地	8,379	1,267	9,646
7 Other counterparties where the exposures are considered by the reporting institution to be non-bank Mainland China exposures 其他交易對手而獲本分行認為是國內非銀行風險	3,756	191	3,947
Total	96,770	4,905	101,675
總計			
Total assets after provision 減值後總資產	195,414		
On-balance sheet exposures as percentage of total assets 資產負債表內的風險承擔佔總資產百分率	49.52%		

INDUSTRIAL BANK CO., LTD. HONG KONG BRANCH 興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED) 補充財務資料(續)

3 MAINLAND ACTIVITIES (續) 國內活動(續)

> Restated (重列) 30 June 2017 二零一七年六月三十日 HKD Million

		百萬港元	
	On-balance	Off-balance	_
	sheet	sheet	
	exposures	exposures	Total
	資產負債表以内	資產負債表以	
	的風險承擔	外的風險承擔	總風險承擔
1 Central government, central government-owned entities and their subsidiaries and joint ventures 中央政府、國有企業及其附屬公司和合資公司	23,224	50	23,274
2 Local governments, local government-owned entities and their subsidiaries and joint ventures 地方政府、地方政府擁有之企業,及其附屬公司和合資公司	16,901	1,264	18,165
3 PRC nationals residing in Mainland China or other entities incorporated in Mainland China and their subsidiaries and joint ventures 中國國民居住於中國境內或其他公司成立於中國境內及其附屬公司和合資公司	37,308	1,320	38,628
4 Other entities of central government not reported in item1 above 並無於上述1.項內報告的中央政府之其他機構	1,666		1,666
5 Other entities of local governments not reported in item2 above 並無於上述2.項內報告的地方政府之其他機構	720		720
6 PRC nationals residing outside Mainland China or entities incorporated outside Mainland China where the credit is granted for use in Mainland China 中國國民居住於中國境外或其他公司成立於中國境外,獲給予信貸授信用於內地	13,094	3,995	17,089
7 Other counterparties where the exposures are considered by the reporting institution to be non-bank Mainland China exposures 其他交易對手而獲本分行認為是國內非銀行風險	4,469		4,469
Total	97,382	6,629	104,011
総計	01,002	0,020	101,011
Total assets after provision 減值後總資產	190,525		
On-balance sheet exposures as percentage of total assets 資產負債表內的風險承擔佔總資產百分率	51.11%		

比較數字已重新列示,以符合本期之呈報分類

The comparative amounts have been restated to conform with the current period's classification.

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED)

補充財務資料(續)

4 OFF-BALANCE SHEET EXPOSURES 資產負債表外風險承擔

The following is a summary of the contractual amounts of each significant class of off-balance sheet exposures: 下列為資產負債表外風險承擔之每個主要類別的合約金額:

	31 December 2017	30 June 2017
	二零一七年	二零一七年
	十二月三十一日	六月三十日
	HKD million	HKD million
	百萬港元	百萬港元
Direct credit substitutes	1,180	4,299
直接信貸替代項目		
Transaction-related contingencies		
與交易有關的或然項目		
Trade-related contingencies	3,396	3,281
與貿易有關的或然項目		
Note issuance and revolving underwriting facilities		
票據發行及循環式包銷安排		
Other commitments	7,372	2,736
其他承擔 Others (including forward asset purchases, amounts		
owing on partly paid-up shares and securities, forward		
forward deposits placed, asset sales with recourse or		
other transactions with recourse).	1,172	2 977
其他(包括遠期資產購置、未繳足股份及證券的尚欠數	1,172	2,877
額、遠期有期存款、具有追索權的資產銷售或其他交易)		
做 逐期有别行私	13,120	13,193
	13,120	13,193

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED)

補充財務資料(續)

5 DERIVATIVES FINANCIAL INSTRUMENTS 衍生金融工具

Total contractual or notional amounts 合約金額 Exchange rate related derivative contracts 匯率關聯衍生工具 Interest rate related derivative contracts 利率關聯衍生工具 others 其他	31 December 2017 二零一七年 十二月三十一日 HKD million 百萬港元 418,032 20,936 156	30 June 2017 二零一七年 六月三十日 HKD million 百萬港元 514,166 2,987 156
Total fair value asset 公平價值資產		
Exchange rate related derivative contracts 匯率關聯衍生工具	6,764	3,310
Interest rate related derivative contracts 利率關聯衍生工具	123	9
others 其他	3	2
	6,890	3,321
Total fair value liability 公平價值負債		
Exchange rate related derivative contracts 匯率關聯衍生工具	6,443	3,550
Interest rate related derivative contracts 利率關聯衍生工具	2	1
others 其他		
	6,445	3,551

At 31 December 2017 and 30 June 2017, the amount of fair value has not taken into account the effect of any bilateral netting agreement.

於二零一七年十二月三十一日及二零一七年六月三十日,衍生金融工具之公平價值並沒有採用雙邊淨額結算協議的效果計算在內。

興業銀行股份有限公司香港分行

SUPPLEMENTARY FINANCIAL INFORMATION (CONTINUED)

補充財務資料(續)

6 LIQUIDITY 流動資金

1 January 2017 1 January 2016 to 31 December 2017 to 31 December 2016 二零一七年 二零一六年 一月一日至十二月三十一日

56.69%

Average liquidity maintenance ratio for the financial period 期內平均流動資金維持比率

of each calendar month's average LMR for

63.35%

The average liquidity maintenance ratio ("LMR") is the simple average of each calendar month's average LMR for the relevant period calculated for the branch in accordance with the Banking (Liquidity) Rules in Hong Kong.

平均流動性維持比率是根據本分行有關期間內每月平均流動性維持比率的簡單平均數計算,有關比率乃根據香港《銀行業(流動性)規則》計算。

7 LIQUIDITY RISK MANAGEMENT

流動資金風險管理

The objective of liquidity risk management is to ensure that there are sufficient funds to meet contractual and regulatory financial obligations and to undertake new transaction. The Hong Kong Branch also follows the guidance set forth by the HKMA in supervisory policy manual ("SPM") LM-2 "Sound Systems and controls for Liquidity Risk Management".

流動性風險管理的目標是確保有足夠的資金來滿足業務和監管的財務需要並開展新的交易。 香港分行亦跟隨金管局 監管<政策手冊>編號LM2「穩健的流動資金風險管理系統及管控措施」中所提出的指引。

Our liquidity management process includes establishing liquidity management policies and limits, regular monitoring against liquidity risk limits, regular stress testing, and refining contingency funding plan. The branch will perform regular review to ensure that they remain fit in the context of prevailing market conditions.

香港分行的流動性管理程序包括建立流動性管理政策和額度,定期監測流動性風險額度,進行壓力測試和完善應急資金計劃。本分行會定期檢討以上程序以確保符合當前市場情況。

The branch manages liquidity risk by holding sufficient high quality assets (such as, cash, short term funding and investment grading debt securities.) as liquidity cushion to ensure that the short term funding requirements are covered within prudent internal limit.

本分行透過持有足夠的優質資產(例如現金,短期融資和投資等級債券)作為流動性緩衝來管理流動性風險,以確保短期資金需求能維持在內部限制範圍內。

The Hong Kong Branch's Asset and Liability Committee ("ALCO") comprising key members from local management and relevant departments, conduct meeting on a regular basis to review and discuss important liquidity risk management issue.

本分行的資產負債委員會(「ALCO」)主要由香港管理層和相關部門組成,定期舉行會議,審議和討論重要的流動性風險管理問題。

INDUSTRIAL BANK CO., LTD. HONG KONG BRANCH 興業銀行股份有限公司香港分行

GROUP CONSOLIDATED FINANCIAL INFORMATION 集團綜合財務資料

I Equity & Capital Adequacy 權益及資本充足比率

權益及資本充足比率	30 June 2017 二零一七年 六月三十日 RMB million 百萬人民幣	31 December 2016 二零一六年 十二月三十一日 RMB million 百萬人民幣
Equity attributable to equity holders of the Bank 歸屬於母公司股東的權益	392,999	350,129
Capital adequacy ratio (note 1) 資本充足比率 (附注1)	11.87%	12.02%
Other Consolidated Financial Information 其他合併財務資料		
	30 June 2017 二零一七年 <u>六</u> 月二十日	31 December 2016 二零一六年 十二月三十二日
	RMB million 百萬人民幣	RMB million 百萬人民幣
Balance Sheet: 資產負債表		
Total assets 總資產	6,384,658	6,085,895
Total liabilities 總負債	5,986,106	5,731,485
Total loans and advances 總貸款	2,284,665	2,079,814
Total customer deposits 總客戶存款	3,008,219	2,694,751
	1 January 2017 to 30 June 2017 二零一七年 <u>一月一日至十二月三十一日</u> RMB million	1 January 2016 to 30 June 2016 二零一六年 一月一日至十二月三十一日 RMB million
Pre-tax profit for the financial period 期內除稅前盈利	37,080	35,839

Note 1

Ш

The calculation range for the consolidated capital adequacy ratio of the Company included the Industrial Bank Co., Ltd. and financial institutions complying with requirements on the calculation range of the consolidated capital adequacy ratio in Section I, Chapter II of the Capital Rules for Commercial Banks (Provisional) of China Banking Regulatory Commission.

附注1:

公司並表資本充足率的計算範圍包括興業銀行股份有限公司以及符合《商業銀行資本管理辦法(試行)》第二章第一節中關於並表資本充足率計算範圍要求的相關金融機構。